



Europeiska  
unionens råd

Bryssel den 13 juni 2016  
(OR. en)

9328/16

ECOFIN 488  
UEM 230

#### **RÄTTSAKTER OCH ANDRA INSTRUMENT**

---

Ärende: RÅDETS BESLUT om upphävande av beslut 2010/289/EU om  
förekomsten av ett alltför stort underskott i Slovenien

---

**RÅDETS BESLUT (EU) 2016/...**

**av den**

**om upphävande av beslut 2010/289/EU  
om förekomsten av ett alltför stort underskott i Slovenien**

EUROPEISKA UNIONENS RÅD HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av fördraget om Europeiska unionens funktionssätt, särskilt artikel 126.12,

med beaktande av Europeiska kommissionens rekommendation, och

av följande skäl:

- (1) Den 2 december 2009 fastslog rådet genom beslut 2010/289/EU<sup>1</sup>, på kommissionens rekommendation och i enlighet med artikel 126.6 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt (EUF-fördraget), att det förelåg ett alltför stort underskott i Slovenien. Rådet konstaterade att det förväntade offentliga underskottet för 2009 uppgick till 5,9 % av BNP, vilket således överstiger fördragets referensvärde på 3 % av BNP. Den offentliga bruttoskulden förväntades uppgå till 34,2 % av BNP år 2009 och således understiga fördragets referensvärde på 60 % av BNP.
- (2) Den 2 december 2009 riktade rådet, på kommissionens rekommendation och i enlighet med artikel 126.7 i EUF-fördraget och artikel 3.4 i rådets förordning (EG) nr 1467/97<sup>2</sup>, en rekommendation till Slovenien om att senast år 2013 undanröja det alltför stora underskottet. Rådets rekommendation offentliggjordes.

---

<sup>1</sup> Rådets beslut 2010/289/EU av den 2 december 2009 om förekomsten av ett alltför stort underskott i Slovenien (EUT L 125, 21.5.2010, s. 46).

<sup>2</sup> Rådets förordning (EG) nr 1467/97 av den 7 juli 1997 om påskyndande och förtydligande av tillämpningen av förfarandet vid alltför stora underskott (EGT L 209, 2.8.1997, s. 6).

- (3) Den 21 juni 2013 konstaterade rådet att Slovenien hade vidtagit effektiva åtgärder i enlighet med rådets rekommendation av den 2 december 2009 enligt artikel 126.7 i EUF-fördraget, men att det efter antagandet av den rekommendationen hade inträffat oväntade negativa ekonomiska händelser med stora ofördelaktiga effekter för de offentliga finanserna. Rådet bedömde därför, på kommissionens rekommendation, att villkoren i artikel 3.5 i förordning (EG) nr 1467/97 var uppfyllda och antog en ny rekommendation riktad till Slovenien enligt artikel 126.7 i EUF-fördraget om att senast 2015 undanröja det alltför stora underskottet. Den nya rådsrekommendationen offentliggjordes.
- (4) Den 5 mars 2014 riktade kommissionen, i enlighet med artikel 11.2 i Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 473/2013<sup>1</sup>, en rekommendation till Slovenien mot bakgrund av risken för att en hållbar korrigering av det alltför stora underskottet inte skulle uppnås senast 2015, om att vidta nödvändiga åtgärder för att säkerställa fullständig efterlevnad av rådets rekommendation av den 21 juni 2013, särskilt genom att göra den finanspolitiska insats som rekommenderats av rådet.

---

<sup>1</sup> Europaparlamentets och rådets förordning (EU) nr 473/2013 av den 21 maj 2013 om gemensamma bestämmelser för övervakning och bedömning av utkast till budgetplaner och säkerställande av korrigering av alltför stora underskott i medlemsstater i euroområdet (EUT L 140, 27.5.2013, s. 11).

- (5) I enlighet med artikel 4 i protokoll (nr 12) om förfarandet vid alltför stora underskott, fogat till fördraget om Europeiska unionen och EUF-fördraget, ska kommissionen tillhandahålla de uppgifter som ska användas för genomförandet av förfarandet. Som ett led i tillämpningen av detta protokoll ska medlemsstaterna två gånger per år, före den 1 april och före den 1 oktober, lämna uppgifter om den offentliga sektorns underskott och skuld och därmed sammanhängande nyckeltal i enlighet med artikel 3 i rådets förordning (EG) nr 479/2009<sup>1</sup>.
- (6) Rådet ska fatta ett beslut om att upphäva ett beslut om förekomsten av ett alltför stort underskott på grundval av lämnade uppgifter. Dessutom ska ett beslut om förekomsten av ett alltför stort underskott upphävas endast om kommissionens prognoser visar att underskottet inte kommer att vara större än fördragets referensvärde på 3 % av BNP under prognosperioden<sup>2</sup>.

---

<sup>1</sup> Rådets förordning (EG) nr 479/2009 av den 25 maj 2009 om tillämpningen av protokollet om förfarandet vid alltför stora underskott som är fogat till fördraget om upprättandet av Europeiska gemenskapen (EUT L 145, 10.6.2009, s. 1).

<sup>2</sup> I enlighet med *Närmare angivelser för genomförandet av stabilitets- och tillväxtpakten samt riktlinjer för stabilitets- och konvergensprogrammets utformning och innehåll (Specifications on the implementation of the Stability and Growth Pact and Guidelines on the format and content of Stability and Convergence Programmes)*.

(7) Följande slutsatser kan dras på grundval av de uppgifter som kommissionen (Eurostat) lämnade i enlighet med artikel 14 i förordning (EG) nr 479/2009, efter Sloveniens uppgiftslämning i april 2016, samt på grundval av 2016 års stabilitetsprogram och kommissionens vårprognos 2016:

- Efter att ha nått sin högsta nivå på 15 % av BNP år 2013 sjönk det offentliga underskottet 2014 till 5 % av BNP och nådde 2,9 % av BNP år 2015. Det minskade underskottet 2015 berodde främst på frånvaron av engångsåtgärder vilka påverkade underskottet 2014 (1,1 % av BNP), och en betydande ökning av de löpande intäkterna (med 1,4 % av BNP) vilket mer än kompenserade ökningen av de löpande utgifterna (med 0,2 % av BNP) och ökningen av nettoinvesteringarna (med 0,2 % av BNP) som förklaras av en högre utnyttjandegrad av EU-medel.
- Enligt stabilitetsprogrammet för 2016–2019, som den slovenska regeringen lämnade in den 28 april 2016, förväntas underskottet sjunka till 2,2 % av BNP år 2016 och till 1,6 % av BNP år 2017. I kommissionens vårprognos 2016 beräknas underskottet uppgå till 2,4 % av BNP år 2016 och 2,1 % av BNP år 2017. Underskottet förväntas således ligga kvar under fördragets referensvärde på 3 % av BNP under prognosperioden.
- Det strukturella saldot, som är offentliga sektorns budgetsaldo rensat för konjunkteffekter och ej inräknat engångsåtgärder och andra tillfälliga åtgärder, försämrades med 0,7 % av BNP under perioden 2013–2015.

- Till följd av en tillfällig stock-/flödesjustering som ledde till ökade skulder samt engångsutgifter ökade skuldkvoten från 71 % av BNP år 2013 till 83,2 % av BNP år 2015. I kommissionens vårprognos 2016 beräknas den offentliga bruttoskulden ha nått sin topp 2015 och minska till 78 % av BNP år 2017 på grund av minskade likviditetsbuffertar.

- (8) Från och med 2016, som är året efter korrigeringen av det alltför stora underskottet, omfattas Slovenien av stabilitets- och tillväxtpaktens förebyggande del och bör göra framsteg mot sitt medelfristiga budgetmål i lämplig takt, bl.a. genom att respektera utgiftsriktmärket, och uppfylla skuldkriteriet i enlighet med artikel 2.1a i förordning (EG) nr 1467/97. I detta sammanhang förefaller det finnas en risk för en viss avvikelse från kravet på anpassning på 0,6 % av BNP mot det medelfristiga budgetmålet under 2016. Under 2017, vid oförändrad politik, förefaller det finnas en risk för en viss avvikelse från den rekommenderade anpassningen på 0,6 % av BNP mot det medelfristiga budgetmålet. Det förväntas att Slovenien kommer att följa övergångsreglerna för skuldkriteriet under 2016 och huvudsakligen följa dem under 2017. Totalt sett kommer ytterligare åtgärder att behövas under 2016 och 2017.
- (9) I enlighet med artikel 126.12 i EUF-fördraget ska ett rådsbeslut om att det föreligger ett alltför stort underskott upphävas när det alltför stora underskottet i den berörda medlemsstaten enligt rådets uppfattning har korrigerats.

- (10) Enligt rådets uppfattning har det alltför stora underskottet i Slovenien korrigerats och beslut 2010/289/EU bör därför upphävas.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

### *Artikel 1*

Det framgår av en allsidig bedömning att det alltför stora underskottet i Slovenien har korrigerats.

### *Artikel 2*

Beslut 2010/289/EU ska upphöra att gälla.

### *Artikel 3*

Detta beslut riktar sig till Republiken Slovenien.

Utfärdat i

*På rådets vägnar*  
*Ordförande*

---